

pusiòl terrazzino. V. *pèrgolo*.

puta ragazza, giovanétta (it. lett. putta: poet., fanciulla).

putazzo ragazzaccio, monellaccio.

putèl(o) -a ragazzo -a (A Fir. puttèllo: ragazzo che aiuta il lavorante; arc. puèlla).

putelada ragazzata.

putìn bamboccio (it. lett. puttino: bambino dipinto o scolpito, dim. di putto).

puto cèlibe, scàpolo.

pùtrido l'imbarazzo di stòmaco (it. lett. pùtrido è putrefatto).

Q

qua 1. qua. *Fassèndose un poco in qua, se ghe faria posto anca per lu* Facèndoci in qua, farèmmo ... *Adesso son qua mi, movève se gavé muso! Qua la man! Sérca de qua, serca de là* Di qua - di là. *Varda chi che xe de qua* Di qua (in quésta stanza). *De quando in qua?* Da quando in qua? **2.** qui. *Qua te volevo! Qua ti ga torto marso. No 'l vedi de qua a là.* Da qui a lì (là). *De qua in avanti* Da qui avanti (innanzi). *De qua in su xe tuto riva* Da qui in su è tutta salita. *De qua oto giorni (zorni)* Di qui a oggi a otto. *De qua (un) poco* Di qui a pòco.

quacio quatto quatto, mògio. *Dopo che 'l le ga cia-*

pade, el sta assai q. Se ne sta mògio mògio.

quadràr quadrare. *No me quadra sto afàr.* Anche *squadràr*.

quadrato 1. quadrato. *Oto al quadrato. Càmera, tola q.* **2.** berrétta (dei prèti).

quadrèl 1. quadrèllo. *Un quadrèl per rigàr.* **2.** quadrèllo, quadruccio. *Pavimento a quadrèi.*

quadreto 1. dim. di quadro, quadrétto. **2.** *Fassoleto a quadreti rossi e verdi.*

quadro 1. quadro. *Quadri con bele cornise.* **2.** Testa q.

quala quaglia. *Grasso come una q.*

qual qual, quale. *Chissà qual libro! Fàssile dir un lapis, co ghe ne xe tanti! Ma qual! Ma quale! Mi no sava-ria qual che 'l vol.* Non saprèi quale lui vòglia.

quala qual, quale. *In quala de ste case? Savér quala che xe la strada più curta! Sapère quale sia ...* (A Lucca e nella montagna pistoiése qualo, quala). (Lp. C. Lg.). *Qual tal cosa me xe indiférente* Qualunque còsa.

qualchedùn, qualchidùn qualcheduno, qualcuno.

qualcosa qualcòsa. *Meio q. che gnente* Mèglia q. che nulla. *Almanco q.dàme!* Qualche còsa.

quando quando. *Quando che sarà ora, dìme* Quando sarà l'óra. *Adesso o dopo, no*